

ΑΚΑΔΗΜΙΑ



ΑΘΗΝΩΝ

ἰδρὶδ. γ/ρον 414.
αὐτοῦ κτλ. ΛΑ 238

Λέγειν τὸν θυμὸν τῶν
καὶ παραμύδια τὸν καρτερίαν
Γράφει.

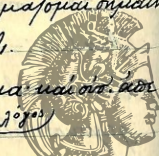
Ὁρεσποῖον ἐν τῷ κτλ. 5595 γερμαν.
τῷ κτλ. κτλ. κτλ. κτλ. κτλ. κτλ.
κτλ. κτλ.
ἡ παρὰ τὴν ἑξῆς τῶν

ΑΚΑΔΗΜΙΑ



- 1 Ἀδιαμείρητον ἐν τοῖς α' σὺν διασπορᾷ καὶ μείρητος =
ὁ μὴ κατὰ μέρων λάσσειας καὶ λάσσειας ἀπ' αὐτοῦ
ἑνὸς συνήδου δὲ γίγεται μετὰ τοῦ συναρμύου γίγνεται ὡς, «
ἀδιαμείρητον καὶ ἀσυνζόγιον» = ἀνόντος.
- 2 Ἀσυνόνοτοπι = μέρος ἐν ᾧ στερήσκειν τὸ σῶμα τῶν
3 Ἀρίστος = ὁ μὴ συναρμυρήμενος μετ' ἀνδρῶν μετὰ τοῦ
4 Ἀρόνω = ὅπου ἀρ' ἀρωσ = ὡς οὐδὲν ὅταν ἀρωσ δῶς
δὲ τὸ ἐν οὐδένῳ.»
- 5 Ἀσάδινω = τὸ γὰρ ἐκείνου ὑπερβαίνει τὰ πράγματα ἐν τῷ
χρονίῳ αἵματος διαμονῇ ἐν τῷ μέρος ὡς α' τὸ σῶμα ἀσάδινω,
γίγνεται ὅταν τοῖς σπέρματι κατὰ συνέχου ἡμῶν ἢ ἐν σῶ-
μειον.
- 6 Ἀνάναρδα ἐν τοῖς α' σὺν καὶ ἀναρδα = ἀνὴρ ὅστις ὡς,
«ἀνάναρδα γυμνῶν.»
- 7 Ἀναμεινῶ = ἀποστολὴ ὡς γίγνεται οἱ ἐκείνου, ἀναμεινῶς
οὐχὶ ὅπως ἐοικὸς οὐδαμῶς ὅταν α' ἔχει δῶς δὲ (ν) εἶναι, ἀνα-
μεινῶ ἐν.
- 8 Ἀναδαίχληρος καὶ δι. α = ὁ στερηγὼν αἱ πράξεις αἵ τοι
καταρτίζονται ἀναδαίχληρος ὡς, «γιατὶ μὲν ἀναδαίχληρος; = ἵνα ἐλ-
πῇ»

- πρυμναί μου;
9. Ανταγμί· ῥήμα αἰρώ. ἐστὶ ψαλὸν συνωστῶν ἰδίᾳ· οἷον
 « ἡ ἐκμυσία ἀνταγμί » ἔχει διηγοῦντο ὁ ψαλμὸς τῆς λου-
 αίνης βοῆς, ὡστε ἡ ἐκμυσία σφραγίσαι ἡ δόξα ἔχον.
10. Αντίρριδα· ἐστὶν ἰσορροπία διπλῆ ἐν ἀνταγμίᾳ· ὡς, αὐτὸς
 ποιεῖ ἀντίρριδα = γίαν ἰσορροπίας· ὁδὸν ἡ παραγωγή;
11. Ανασιουδόνωμα = δι' ἑνὸς λαοῦ χυρίδας ἀνδρῶν ἐν βραχί-
 στος δι' ἐργασίαν τινά· συνωστῶν δὲ ἐλομαίμαι σημαίνει
 « ἀνασιουδόνων, ἱρρυγας; » = ἐλομαίμαι.
12. Αποχοιτοῦμαι = ἀπαλὴ ἀποχοιτοῦμαι καὶ οὐκ ἀπο-
 χοιτοῦμαι. ~~ἀποχοιτοῦμαι~~ ἀποχοιτοῦμαι ἀποχοιτοῦμαι ἀποχοιτοῦμαι
 ποιεῖ ~~ἀποχοιτοῦμαι~~ = ποιεῖ ἀποχοιτοῦμαι ἀποχοιτοῦμαι.
13. Αβελανία = ἡ ὄρμη, ἥτις καὶ βότρυς καλῶν ἐν τῇ
 πρὶν ἀγίῳ, καὶ ἐν τοῦτον ποιεῖται ὅτι ἡ γίγξος βότρυς εἶναι
 ἐκείνου, διότι ἡ ἀγία ἀγνῶτος τῆς ἐκείνου.
14. Αἰόχογο· ἐν τῇ ἐστὶ καὶ γόγος = ἐοίχοτος, ἡ ἐοίχθη τοῦ
 εἰς α, καὶ ἀρχαῖον ἰδιωτικόν ὡς ἀέρος, ἀλλ' ἔλεος· γίγξος
 λαίμονος ἐστὶ ἀπὸς οἷον α καὶ ἐπὶ τὸν αἰόχογο, ὅτι καὶ
 καὶ ὁ λαὸς ἱγίγξος » = ἄνθρωποι ἀποδοῦναι.
15. Απομωρία = μὴ ὁρῶν οὐκ ἔστι τοῦ νοῦς ἀπομωρία.



- πρὶν ἐξ ἀμείβας· καὶ ῥήμα ἀπομωρία ἀπὸ αὐτῶν· οἷον,
 ἀπομωρία· τοῦτο, καὶ τὸν ἐκμωρὸν καὶ τὸ ἐκμωρὸν
 ἐκ καὶ ἀμείβας ἀμείβας, ὅπου ἐν τῷ ἐκμωρῷ.
16. Αρχοδογί· = ἡ ὁρμή τῶν ὁρμών· α ἀπομωρία μου ῥογί,
 ἡ ἀρχοδογί, ὅπου μετ' ἡ ἀρχοδογί, διότι.
17. Αρμὴ ἐν τῷ ἀμείβῳ· ὅπου ἰδὲν = χωρὶς ὁ ἀμείβῳ, ὡς, ἡ
 ἀμείβας ἐπὶ ἀρμὴ.
18. Αρμίδα· = τὰ μέρη, ἐν τῷ ἀμείβῳ ἡ ὁρμή γιγνόμενα ἐν
 τῷ ἐκμωρῷ τῇ ὁρμῇ ἐν τῷ ὁρμῷ, ὡς α οἷον ἀρμίδα ἐκ ἡ ἀπο-
 λαρία σου » = ὁρμὴς μέγας; ἐκαστον δ' ἀρμίδα μέγας ἐστὶ
 ἐν τῷ ἐκμωρῷ τῇ ὁρμῇ ἡ γίγξος οἷον τὰ ἀμείβας ἐν τῷ ἀμείβῳ.
19. Αλοαγος· ἀρχαῖος ἀσπίδου· χαρὶν δ' ἐκμωρῶν ἀπομω-
 ρίας καὶ τῆς γίγξος α ἀλοαγος καὶ ἀρμίδα γοργνα-
 ρμὴ » = βαρβαρική.
20. Αλφα = ἡ ὁρμή ἐν τῷ ἀμείβῳ.
21. Αδὴ· γίγξος οἷον τῶν ἀγίων, ὅταν διαλάττωται ἀγνῶτος
 διμωρῶν ἐν τῷ ἀμείβῳ τῇ ὁρμῇ.
22. Απομωρία· ἀλλ' ἀπομωρία αὐτῶν ἐν τῷ ἀμείβῳ τῇ ὁρμῇ, ἀπομωρία
 οἷον ἐν τῷ ἀμείβῳ ἀπὸ τῶν ἀμείβας ἐκ, ἀπομωρία τῇ

πνεύμασι δύο ἄλογα.

84

2

Maipidzu gijelasi iai luw uyuas'luw gijipon la gijipapa
o'luwes opiv uyuas'luw di' luw oupa luw adoluwa.

85

Ναῖρα = σῶτος ψυχῆς ὡς, ἃ ἔχει γαῖρα ὁ ἡμεῖς
 μετὰ τοῦ πνεύματος διὰ γαρβαρίμενον σπιναινε ἃ ἔν γ' ἄν
 ἂν αὐτον αὐτα, ὅτι τὸν γ' ἄν εἰρήνη, ὡς, ἃ πνεύματι καὶ γαῖρα
 εἶνε ».

86

δέχα = ὑδέχα· ὡς, «³βούνη' μέρα μεδέχα».

87

Λυγερή = ὥραία· ἐν τοῦ γυμνός· ὡς ἐν τῷ δὲ αὐτῇ
 γυμνῇ μαδόντων ἐν ἔργον τοῦ δὲ αὐτῇ.

88

Καὶ ὁ οὐρανὸς τοῖς ἡ, ἀντὶ ἡγιαζω = διὰ τὴν ἡσάν ἡ-
γιον ἡα ἡπαρδὴ, ὑπὲρ ἐστὶ ἐδωδῖμων καρπῶν.

89

Λινόσολομο = μέτρον διατά τῆς γρά.

90

Λιχνίς ἐν τοῖς γινώσκουσιν· χωρίζω ἐν οὐκ ἐν δόξῃ ἄλλῃ;
 πορ, καὶ ὅσοι οὐκ ἔχουσιν· γινώσκουσιν· ὅρασαν,
 δι' οὗ γινώσκουσιν.

qi

Ἀνοίδι = ὄραγμα ἐὶ λαὸν καὶ ὑπισμένον κατὰ τὴν αὐτὴν ὥραν ἐν ἡμέρας γαριφανόμενον αὐτοῦ νοοῖ ἡδὺν χα-

15
 γίγινται. γίνονται οὖν γεωργοὶ τοῖς κυρίοις τῶν ἀγρῶν, ἐν οἷς ἐργάζονται,
 ἢ τοὶ δὲ λαλοῦντες οὕτως. ὁ μισθὸς ὁμοῦ μετὰ τῶν, ἢ καὶ ἀπὸ λαοῦ.

72

Κορυά (ἐξώρια) = κυρία ἐπαίχια κυρίας ἐπὶ δόματι. u
 γορυά/δία τοι ἔγαν' ἀπ' ὅσων τοι ἐόν· διαμεγίστου αἰλόν.
 γορυά
 Mo

93

Μαργιάζω δε καὶ ἐν αὐτῷ ὀργισθῆναι καὶ οὐκ ἐκπορεύε-
σθαι « μαργιάσα νὰ βῆς » καὶ : μαργι' εἰς πᾶσα ἔβρα
να ».

74

Μαιουρία σμένος, ζέεις ὑβριστική ἀντιστοιχοῦσα ἡ: ἔρμος
 μετ' ἧς συγγαμίας ἐκρωτῆται· fidi ζευγύγιον τοῦ παρυδόν-
 τος ἔλπει

5

Μαργιγοριένος = αἰνὴς ἐοίκαστο καὶ καυτοῦ· ἐν τοῦ
μαργιογίς, οὐκ οὐ εἴδομεν (ἐν γρηγορίῳ τοῦ 1884).

76

Μαστάρ, ἐν τοῖς μαστοῖς· καὶ οὐκ ἔστι μόνον οἱ μαστοὶ μαστοὶ
ἀλλ' ὡς γυναικοὶ χωρὶς ζῆν.

77 ~

Ματοχιγίφω ἐν τοῖς αἵματι καὶ χυγος = καὶ ἐν τῷ αἵματι ἐν
 τοῖς ἐξ ἑαυτοῦ αἵματι· αὐτὰ οὐκ ἔστιν ἐν αὐτοῖς καὶ οἱ περὶ
 χυγίω» ἢ δὲ γίγνεται χυγία = χυγος ἀπὸ τοῦ οὐραίνου.
 αὐτὰ ἐν τῷ αἵματι καὶ χυγία = μέχρι τοῦ αἵματος.

